



# Südpark-Echo

Offizielles Stadionheft des SV. Alemannia 1916 e.V. Mariadorf



Meine Heimat, meine Liebe, mein Verein !!!



Bezirksliga Staffel 4 - Saison 2018 / 2019

Alemannia Mariadorf - Donnerberg



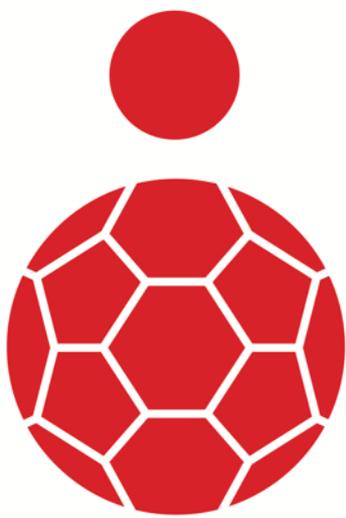
Kreisliga C Staffel 3 - Saison 2018 / 2019

Alemannia Mariadorf II - Donnerberg II





**Erfolg ist  
einfach.**



[sparkasse-aachen.de](http://sparkasse-aachen.de)

**Wenn der Finanzpartner als  
regionaler Sportförderer  
immer mit dabei ist.**

 **Sparkasse  
Aachen**

# Grüßwort

## Südpark-Echo SV. Alemannia Mariadorf

Das offizielle Stadionheft zu den  
Heimspielen unserer Seniorenmannschaften

### Herausgeber:

SV. Alemannia Mariadorf  
Im Winkel 7  
52477 Alsdorf  
Telefon: 0 24 04 - 6 57 13  
Telefon: 0 24 04 - 6 91 20

### Gestaltung und Konzept:

Thomas Weitz

### Druck:

WIRMachenDRUCK GmbH  
Mühlbachstr. 7  
71522 Backnang

Herzlichen Dank an den NIBE-Verlag aus  
Alsdorf-Mariadorf für die tatkräftige  
Unterstützung !!!

Abschriften und Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit ausdrücklicher Genehmigung des SV. Alemannia Mariadorf. Mit Namen oder Signum gezeichnete Veröffentlichungen repräsentieren die Meinung des Verfassers, nicht unbedingt auch die der Redaktion oder des Herausgebers. Für unverlangt eingesandte Manuskripte, Fotos oder Zeichnungen wird keine Gewähr übernommen. Fotomechanische Vervielfältigung nicht gestattet. Alle Angaben in dieser Zeitschrift werden nach bestem Wissen und Gewissen erstellt. Dennoch kann keinerlei Haftung übernommen werden, insbesondere nicht für Vollständigkeit und Richtigkeit der Angaben.

### Copyright:

SV. Alemannia 1916 e.V. Mariadorf



## Liebe Vereinsmitglieder und Freunde unserer Landalemannia, liebe Gäste !!!

Wir möchten Sie am heutigen Sonntag ganz herzlich im Südpark begrüßen.

Ein besonderer Gruß gilt unseren Gästen von Columbia Donnerberg (die heute mit zwei Mannschaften im Südpark antreten) und ihren mitgereisten Fans, sowie dem Schiedsrichter der heutigen Partie Herr Luca Marx und seinen beiden Schiedsrichterassistenten Dominik Pischl und Benjamin Sekic.

Liebe Landalemannen,

am vergangenen Sonntag wurde auf der Jahreshauptversammlung des Vereins ein neuer Vorstand gewählt, da einige Vorstandsmitglieder ihre Ämter niederlegten, wie bereits vor zwei Jahren angekündigt.

Neben Josef Weitz, der den Vorsitz des Vereins bereits seit 22 Jahren ausgeführt hat, schieden auch Jürgen Kochs, Tobias Zimmermann, Guido Hammel, Paul Kämmerling und Tim Krämer aus ihren Vorstandsposten aus. Die Jahreshauptversammlung war mit rund 100 Mitglieder sehr gut besucht, was uns natürlich als Verein sehr stolz macht. Der neue Vorstand wurde von den Mitgliedern einstimmig gewählt. Näheres dazu im Innenteil des Heftes.

An dieser Stelle möchten wir natürlich allen Vorstandsmitgliedern, die aus ihren Ämtern ausgeschieden sind, für ihr Engagement und ihre aufopferungsvolle Arbeit für den Verein bedanken. Der Verein ist das Aushängeschild der Stadt Alsdorf und ist auch in der gesamten Städteregion wegen seiner guten Vereinsarbeit bekannt. Hierfür recht herzlichen Dank !!!

Liebe Landalemannen,

unsere Erste Mannschaft steht derzeit auf Rang 8 der Tabelle und hat 2 Punkte Rückstand auf den 3. Tabellenplatz. Am heutigen Sonntag kommt es zu einem brisanten Duell zweier Tabellennachbarn. Donnerberg rangiert auf Platz 5 und hat bislang einen Punkt mehr erspielt als unser Team. Aber nicht nur deswegen ist das heutige Spiel ein besonderes. Die Columbia aus Donnerberg wird von unserem ehemaligen Spieler Tobias Voss trainiert, den wir mit seinem Team natürlich recht herzlich Willkommen heißen. Tobias spielt mit seiner Mannschaft bislang eine gute Rolle in der Bezirksliga und startete mit drei Siegen in die Saison. Donnerberg zählt sicherlich zu den Aufstiegsfavoriten, auch wenn die letzten beiden Spiele nicht gewonnen werden konnten. Tobias hat viele ehemalige Mariadorfer mit an Bord, die wir natürlich auch ganz recht Herzlich an ihrer alten Wirkungsstätte begrüßen möchten. Das sind Aleksandar Lovric, Mounir El-Aichti, Aziz Ait-Mansour, Serdar Özer, Daniel Vukosavljevic und Fitim Kaciku. Wir hoffen natürlich, dass wir heute ein sportlich faires und spannendes Bezirksligaduell sehen werden. Natürlich wünschen wir uns, dass die drei Punkte im Südpark bleiben und würden uns über zahlreiche Unterstützung freuen.

Auch unsere Zweite Mannschaft spielt heute gegen Columbia Donnerberg, jedoch gegen die Zweite Mannschaft. Unsere Mannschaft konnte die letzten vier Spiele nicht gewinnen, was unbedingt notwendig ist, um nicht noch näher an die Abstiegsränge zu geraten. Wir drücken der Mannschaft von Trainer Dirk Morfeld hierzu ganz fest die Daumen und hoffen auch hier auf ein sportlich faires Duell.

Der Vorstand

## Gose & Derondeau GbR Allianz Generalvertretung

Alte Straße 78  
52134 Herzogenrath  
Tel. 0 24 06.45 72



**Figaro Groschupp**

Alles rund um Figaro Groschupp auch im Internet unter:  
[www.figaro-groschupp.de](http://www.figaro-groschupp.de)

**EIN STARKES TEAM ERWARTET EUCH**

Kirchstraße 31 • 52477 Alsdorf  
Telefon: 02404 / 61937

Öffnungszeiten:  
Di.-Mi.: 8.00 - 17.30 Uhr  
Do.-Fr.: 8.00 - 19.00 Uhr  
Sa.: 7.30 - 13.30 Uhr

Wir freuen uns auf Euren Besuch!  
Das Team von Figaro Groschupp

Freies W-Lan

Kundenparkplätze hinter dem Haus

Find us on Facebook

Mastercard

„Ich bin bei **meteor**, weil ich hier einen sicheren Arbeitsplatz mit Perspektive bekomme!“



### Mitarbeiter (m/w) gesucht!

Für langfristige Kundenaufträge in Industrie und Handwerk suchen wir qualifizierte Mitarbeiter (m/w):

- CNC-Fachkräfte
- Elektroniker
- Industriemechaniker
- Kfz-Mechatroniker
- Lagerfachkräfte
- Maschinen- und Anlagenbediener
- Qualifizierte Staplerfahrer
- WIG / MAG-Schweißer

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung:  
**meteor** Personaldienste AG & Co. KGaA  
Klaus Schneiderwind  
Hubert-Wienen-Str. 30 • 52070 Aachen  
t: 0241 18290-0 • [aachen@meteor-ag.de](mailto:aachen@meteor-ag.de)



[meteor-ag.de](http://meteor-ag.de)

[www.eww.de](http://www.eww.de)



## Gemeinsam aktiv

Wir fördern Gemeinschaft, Vereine und soziale Aktivitäten vor Ort. Ihre EWW.

**EWV. Deine Energie. Deine Region.**



# Spielplan unserer Ersten Mannschaft

1.	So., 26.08.18 15:00	H		TuS Germania Kückhoven	3 : 0
2.	So., 02.09.18 15:00	A		SV Schwarz-Weiß Huchem-Stammeln	2 : 1
3.	Mi., 03.10.18 15:00	H		FC Concordia Oidtweiler	1 : 2
4.	So., 16.09.18 15:00	A		VfJ Ratheim	1 : 2
5.	Do., 27.09.18 20:00	H		1. FC Heinsberg-Lieck	1 : 2
6.	So., 30.09.18 15:00	A		FC Wegberg-Beeck II	2 : 3
7.	So., 07.10.18 15:00	H		FV Vaalserquartier	3 : 0
8.	So., 14.10.18 15:15	A		Kohlscheider BC	0 : 4
9.	So., 21.10.18 15:00	H		DJK FV Haaren	0 : 2
10.	So., 28.10.18 15:00	A		FC Roetgen	5 : 0
11.	So., 04.11.18 14:30	H		SV Germania Eicherscheid	2 : 0
12.	Sa., 10.11.18 14:30	A		SG Union Würm-Lindern	2 : 2
13.	So., 18.11.18 15:00	H		TuS Rheinland Dremmen	4 : 3
14.	So., 02.12.18 14:30	H		FSV Columbia Donnerberg	02.12.
15.	So., 09.12.18 15:30	A		DJK Rasensport Brand	09.12.
16.	So., 16.12.18 14:30	A		TuS Germania Kückhoven	16.12.
17.	So., 10.03.19 15:00	H		SV Schwarz-Weiß Huchem-Stammeln	10.03.
18.	So., 17.03.19 15:00	A		FC Concordia Oidtweiler	17.03.
19.	So., 24.03.19 15:00	H		VfJ Ratheim	24.03.
20.	So., 31.03.19 15:00	A		1. FC Heinsberg-Lieck	31.03.
21.	So., 07.04.19 15:00	H		FC Wegberg-Beeck II	07.04.
22.	So., 14.04.19 15:00	A		FV Vaalserquartier	14.04.
23.	So., 28.04.19 15:00	H		Kohlscheider BC	28.04.
24.	So., 05.05.19 15:00	A		DJK FV Haaren	05.05.
25.	So., 12.05.19 15:00	H		FC Roetgen	12.05.
26.	So., 19.05.19 15:00	A		SV Germania Eicherscheid	19.05.
27.	So., 26.05.19 15:00	H		SG Union Würm-Lindern	26.05.
28.	So., 02.06.19 15:30	A		TuS Rheinland Dremmen	02.06.
29.	Mo., 10.06.19 15:30	A		FSV Columbia Donnerberg	10.06.
30.	So., 16.06.19 15:00	H		DJK Rasensport Brand	16.06.



# Tabelle Bezirksliga Staffel 4 - Saison 2018/2019



1.		DJK Rasensport Brand	13	10	0	3	37 : 15	22	30
2.		Kohlscheider BC (Ab)	13	9	2	2	30 : 14	16	29
3.		FC Roetgen	13	7	3	3	31 : 16	15	24
4.		1. FC Heinsberg-Lieck (Auf)	13	7	3	3	31 : 27	4	24
5.		FSV Columbia Donnerberg	13	7	2	4	31 : 21	10	23
6.		DJK FV Haaren	13	7	2	4	30 : 27	3	23
7.		SV Germania Eicherscheid	13	6	5	2	20 : 19	1	23
8.		SV Alemannia Mariadorf	13	7	1	5	26 : 21	5	22
9.		SG Union Würm-Lindern	13	5	3	5	19 : 24	-5	18
10.		FV Vaalserquartier (Auf)	13	5	1	7	19 : 19	0	16
11.		FC Concordia Oidtweiler	13	4	2	7	18 : 26	-8	14
12.		TuS Rheinland Dremmen	13	4	1	8	17 : 23	-6	13
13.		SV Schwarz-Weiß Huchem-Stammeln (Auf)	13	4	0	9	18 : 27	-9	12
14.		TuS Germania Kückhoven	13	3	2	8	13 : 27	-14	11
15.		FC Wegberg-Beeck II	13	2	3	8	17 : 32	-15	9
16.		VfJ Ratheim (Auf)	13	1	2	10	15 : 34	-19	5

## HAPPY HAPPY

für den Dreckwegbeißer

Wir holen Ihr Auto ab  
und bringen es gereinigt zurück!

Tel.: 02404 - 65219

# 19,90 Euro



**GOLD**

Premiumwäsche  
+ Nano  
mit

Felgenreinigung  
Lackversiegelung  
Unterbodenwäsche  
und aussaugen  
des Fußraumes

# Unser heutiger Gegner - Columbia Donnerberg -



## Spielerstatistik

28 Spieler		👤	🏠	📈	11	🟡	🟠	🔴	➡	⬅	📊
1. Meurer, Marvin (26)	🇩🇪	13	6	4	-/-	2	-	-	1	-	1126
2. Kaciku, Fitim (30)	🇲🇰	13	14	4	1/1	-	-	-	-	2	1100
3. Latiris, Ilias (21)	🇲🇰	12	1	4	-/-	3	-	-	1	5	970
4. Baycan, Tolga	🇹🇷	12	1	-	-/-	1	-	-	3	2	846
5. Feriz, Safet (21)	🇲🇰	12	1	1	-/-	1	-	-	3	7	799
6. Bernal-Garcia, Antonio (33)	🇪🇸	11	2	2	-/-	5	-	-	1	1	939
7. Maloki, Mehmet (26)	🇲🇰	11	-	-	-/-	1	-	1	1	-	922
8. Biamuina, Mbala (27)	🇨🇩	11	-	1	-/-	-	-	-	-	3	913
9. Önal, Tuncay (28)	🇩🇪	11	-	3	-/-	4	-	-	-	4	866
10. Ouattara, Adam Idriss (19)	🇨🇮	9	-	-	-/-	3	-	-	4	3	427
11. Lovric, Aleksandar (26)	🇲🇰	8	-	-	-/-	1	-	-	-	-	720
12. Voss, Tobias	🇩🇪	8	1	1	-/-	1	-	-	-	1	694
13. Vukosavljevic, Danijel (20)	🇲🇰	8	-	-	-/-	1	-	-	5	2	364
14. Hiseni, Ardit (20)	🇩🇪	6	1	-	-/-	3	1	-	2	1	404
15. Ait Mansour, Aziz (26)	🇩🇪	5	1	3	-/-	4	-	-	-	-	450
16. Mrosek, Marcel (26)	🇩🇪	5	-	-	-/-	1	-	-	-	-	450
17. Merx, Marvin	🇩🇪	5	-	-	-/-	-	-	-	3	2	146
18. Bal, Ibrahim (26)	🇩🇪	5	1	-	-/-	-	-	-	5	-	103
19. Müller, Tim (24) *	🇩🇪	3	1	-	-/-	-	-	-	-	1	248
20. El-Aichti, Mounir	🇩🇪	3	1	2	-/-	-	-	-	1	-	211
21. Moll, Niklas (19)	🇩🇪	2	-	-	-/-	-	-	-	2	-	41
22. Kurbegovic, Denis (19)	🇩🇪	1	-	1	-/-	-	-	-	1	-	8
23. Khedir, Sami (19)	🇩🇪	1	-	-	-/-	-	-	-	1	-	2
24. Kreuzer, Vincent Paul (19)	🇩🇪	-	-	-	-/-	-	-	-	-	-	-
25. Gürsoy, Kadir *	🇩🇪	-	-	-	-/-	-	-	-	-	-	-
26. Huth, Cem (20) *	🇩🇪	-	-	-	-/-	-	-	-	-	-	-
27. Özer, Serdar (26)	🇩🇪	-	-	-	-/-	-	-	-	-	-	-
28. Aydinli, Önder	🇩🇪	-	-	-	-/-	-	-	-	-	-	-

		Tore	Spiele	11m
1.	Kaciku, Fitim (30)	14	13	1/1
2.	Meurer, Marvin (26)	6	13	-/-
3.	Bernal-Garcia, Antonio (33)	2	11	-/-
4.	Ait Mansour, Aziz (26)	1	5	-/-
	Bal, Ibrahim (26)	1	5	-/-
<b>11. So., 04.11. A K'scheid BC</b>		<b>1 : 2</b>		
<b>12. Mi., 14.11. H FC Roetgen</b>		<b>1 : 4</b>		
<b>13. So., 18.11. A Würm-Lindern</b>		<b>2 : 2</b>		
<b>TS. Do., 22.11. H SpVgg Ofen</b>		<b>2 : 2</b>		



# Jahreshauptversammlung vom 25.11.2018

## Josef Weitz nicht mehr 1. Vorsitzender des SV. Alemannia 1916 e.V. Mariadorf Guido Lenz übernimmt sein Amt !

Am 25.11.2018 war es so weit. Josef Weitz legte sein Amt als 1. Vorsitzender bei der Jahreshauptversammlung am 25.11.2018 vor rund 100 Mitgliedern nieder. Guido Lenz, der in den letzten zwei Jahren bereits auf dieses Amt vorbereitet wurde, wurde von den Mitgliedern einstimmig als 1. Vorsitzender des Vereins gewählt. Leider konnte er selber nicht an der Versammlung teilnehmen, da er einen Tag zuvor mit einem Rettungswagen ins Krankenhaus gebracht werden musste. Seine schriftliche Zustimmung lag dem Vorstand jedoch vor. An dieser Stelle möchten wir Guido natürlich zur Wahl des 1. Vorsitzenden ganz herzlich gratulieren und wünschen ihm alles Gute und schnelle Genesung. Neben Josef Weitz hatten weitere Vorstandsmitglieder des Vereins (Jürgen Kochs, Tobias Zimmermann, Guido Hammel, Paul Kämmerling und Tim Krämer) erklärt aus ihren Ämtern ausscheiden zu wollen, so dass diese Posten auch neu gewählt werden mussten. Nachdem Bürgermeister Alfred Sonders sein Grußwort an die Versammlungsteilnehmer richtete, ergriff Josef Weitz das Wort und ließ 40 Jahre Vorstandstätigkeit (hiervon 22 Jahre als 1. Vorsitzender) Revue passieren:

*Nach langjähriger Geschäftsführertätigkeit unter dem damaligen Vorsitzen Richard-Weidenhaupt/Pelzer wurde ich in das Amt mehr oder weniger gedrängt mit der Aussage, dass der Vorsitzende eigentlich nur repräsentative Aufgaben für den Verein wahrzunehmen hat. Das dies nicht so war, habe ich schnell festgestellt und habe mich den Aufgaben gestellt und war mir nie für eine Arbeit zu schade. Ich kannte dies ja bereits aus meiner Geschäftsführertätigkeit.*

- Als Hauptinitiator gemeinsam mit Hans Peter Schneiderwind wurde mit zur damaligen Zeit noch zahlreichen Helfern im Verein die Sanierung und Erweiterung unseres Sportheims im Jahre 1990 erfolgreich gestemmt. Insgesamt wurden bei einem Zuschuss durch die Stadt mit 50.000 DM in drei Bauabschnitten insgesamt durch Materialspenden und den fleißigen Helfern ca. 1.500.000 DM durch eine enorme Eigenleistung erbracht.

- Instandsetzung und Erweiterung, des alten Tennenplatzes, sowie der Rasenspielfläche gemeinsam mit der Firma Hans Eichner, Komplette Erneuerung der Zaunanlage rund um die Sportstätte Südpark.

- Verfechter für den Erhalt der Sportanlage Südpark über 2 Jahrzehnte. Durch zahlreiche Gesprächen und Briefen bis zur Landesregierung wurden alle Möglichkeiten ausgeschöpft um das Ziel Erhalt des Südparks zu erreichen. Letztendlich mit der Unterschrift des Pachtvertrages über 40 Jahre durch die Stadt, ist als großer Erfolg zu werten, da die Heimat unserer Jugend im Stadtteil erhalten wurde. Heute weiß man, dass dies die einzig richtige Entscheidung war.

- Mitgründer des traditionellen Pfingstturnier für Alte Herren

- Erfolgreiche Durchführung der stets erfolgreichen Vereinsfeste (75, 80, 90, 100 Jahre) mit Weiterführung und Erstellung der Vereinschronik; Gegenseitiger Besuch mit den Vereinen unserer Partnerschaftsstädte; Durchführung weiterer Vereinsfeste im Clubheim für unsere Mitglieder.

- Abwendung der Sozialversicherungsforderung von 50.000 DM; Durch den Prüfer geforderte Belege für die gezahlten Aufwandsentschädigungen an Spieler waren seinerzeit vom Verein ausgesetzt und mussten akribig in einem Zeitraum von 3 Monaten erstellt und nachgereicht werden. Hierdurch konnte die hieraus anstehende Insolvenz abgewendet werden.

- Kassenübernahme und Weiterführung gemeinsam mit Dieter Francois nach der Krankheit und dem Tod von Peter Schultz, der dieses Amt bis dato ausgezeichnet mit viel Engagement ausgeführt hatte.

- Verein in meiner Amtszeit stets liquide (1981 wurde vom damaligen aktiven Vorstand eine Restschuld eines Vereinsdarlehens von 10.000 DM abgelöst)

- Begleitung Neubau Tennenplatz

- Projektführung Sanierung des kompletten Umkleide- und Sanitärbereiches von August – Ende Oktober 2018, sowie Restarbeiten im Dezember 2018 – Januar 2019 in der Winterpause, sprich spielfreier Zeit. (1. Abschnitt mit Renovierung des Umkleidetraktes 1, Jugendgeschäftszimmer, Kluftenraum, WC und Dusche Schiedsrichterraum), Neukauf kompletter Umkleidegarderoben in den Kabinen, Kauf von 3 Garagen für Materialien und Arbeitsgeräte erforderlich, da die maroden Baracken abgerissen wurden. In den letzten Monaten wurde dieses 1. Projekt erfolgreich umgesetzt. Dank sage ich an dieser Stelle an die fleißigen Helfer im Verein (Hubert Dammers, Michel Schwarzer und Heinz Clebusch, die sich hierbei stark eingebracht haben. Bei den beteiligten Firmen (Bauelemente Pley, Elektro, Sanitär Hubert Müller und Fliesen Ralf Garborini, sowie Maler Josef Pley, möchte ich mich an dieser Stelle für die sehr gute Ausführung und Zuverlässigkeit der übertragenen Arbeiten bedanken. Zu erwähnen ist hier für die darüber hinaus gehende Unterstützung, indem Sie ihre Rechnungen zum Wohle des Vereins stark angepasst haben.



Der 2. Abschnitt des Projektes mit der Renovierung des Umkleidetraktes 2, Eingangsbereich Umkleide, Verkaufsraum Jugend und Umkleide 3 wurde bis einschl. 16.11.2018 realisiert, wobei in der Umkleide 3 noch neue Garderobenbänke eingebaut werden, die aufgrund der Lieferzeit vsl. im Januar 2019, geliefert werden. Die Dusch- und Sanitäräume in der Heimkabine werden in der Winterpause voraussichtlich in den Monaten Januar/Februar realisiert. Mit diesen Arbeiten ist dann das komplette Vereinsheim renoviert u. erstrahlt komplett im neuen Glanz. Der bisherige, finanzielle Aufwand beträgt aktuell 16223,45 €; und ist jederzeit prüfbar im angelegten Baureport. Die Budgetplanung bis zur Fertigstellung im Februar 2019 von 25.000 Euro. wird vsl. eingehalten. Die Möglichkeiten hinsichtlich Zuschüsse wurden voll ausgeschöpft und entsprechende Anträge gestellt.

Wie bereits durch Arndt Bellefroid berichtet, wurde uns von der Kulturstiftung der Sparkasse Aachen ein Zuschuss in Höhe von 2500,00 Euro gewährt; vom Regiosportbund erhielten wir bisher 1001,18 € und werden bei der 2. Auslieferung der neuen Garderobenbänke (Umkleide 3) noch einmal 370,24 € erhalten. Bescheid liegt bereits vor. Das dies überhaupt finanziell gestemmt werden konnte, haben wir nachfolgenden Umstand zu verdanken: Die erhaltene Ausbildungsvergütung von Bayer Leverkusen für Kai Havertz betrug ca. 16.000 €, plus ca. 6000 Euro durch die Verleihung der Goldenen Ehrennadel an Kai Havertz durch den DFB. Die 6000 € aus der Verleihung wurden auf das Jugendkonto überwiesen und stehen hier bis zur Fertigstellung des Gesamtprojektes bereit. Sollte Geld aus dem Projekt übrig bleiben, so wurde bis dato festgelegt, dass das Geld zu gleichen Teilen zwischen Hauptverein und Jugendabteilung aufgeteilt wird, es sei denn der neue Vorstand hat neue Ideen. Nach Auflösung der Siedlungsgemeinschaft Blumenrath erhielt der Verein eine Spende von 3600 €. Für den Vorstand stand fest, dass der Gesamtbetrag von insgesamt 25600 € in die angeschlagene Infrastruktur im Clubheim investiert wird. Der Betrag aus der Verleihung der Silbernen Ehrennadel ca. 5000,00 € an Kai Havertz wurde vorab der Jugendkasse zugeteilt die hiervon dringend benötigte Sportmaterialien angeschafft hat.

Ausblick: Erneuerung unseres alt, ehrwürdigen Rasen aus dem Jahre 1966 bzw. Umgestaltung in eine Kunstrasensportanlage. Hierfür stehe ich persönlich auch ohne gewähltes Amt weiterhin zu Verfügung, da ich hier bereits viel Vorarbeit geleistet habe und gleichzeitig mein Versprechen einlösen werde, dass der Verein künftig über jeweils ein tolles, neues Spielfeld für unsere Jugend und Senioren verfügt, dass den heutigen Ansprüchen gerecht wird. Die Jugend wird hiernach mehr denn je, den Verein aufsuchen um ihren geliebten Fußballsport auszuüben. In mehreren Vorgesprächen mit dem neu zu wählenden Vorstand, habe ich und Jürgen Kochs, -der ebenfalls aus dem Amt ausscheidet- zugesagt, im Hintergrund weitere wichtige Arbeit zu übernehmen und Unterstützung bei Fragen der Vereinsarbeit zu leisten, so u.a. die Leitung der Vereinsgaststätte, wobei die Kassenführung weiterhin der Claudia Lenz obliegt, die nach eingehender Einweisung, dies schon 1 Jahr erfolgreich erledigt. Dieser wirtschaftliche Geschäftsbetrieb erfordert sehr viel Sachverstand, wobei dieser Bereich finanztechnisch nur aufgrund einer langjährigen Erfahrung zu leisten ist. Weiterhin stehen wir bereit den Förderkreis weiter zu führen und möglicherweise auszubauen, damit der Verein weiterhin auf diese wertvolle, finanzielle Unterstützung zählen kann.

Stärke des Vereins: Das die nicht nur Worthülsen sind, zeigt die Tatsache, dass der Verein bis zum heutigen Tag stets seinen Verpflichtungen nachgekommen ist, obwohl dies nicht immer leicht gefallen ist. Beispiel: Um den Spielbetrieb überhaupt aufrecht zu erhalten, leistet der Verein seit vielen Jahren durch seine Mitglieder und hier im Besonderen in den Personen des Hausmeister-ehepaars und unserem Ehrenmitglied Hubert Dammers eine enorme Eigenleistung. Die Pflege, Säuberung und Unterhaltung der Plätze, sowie das Clubheim, hat uns seit vielen Jahren eine enorme Eigenleistung abverlangt und unser eigenes Vereinsbudget immer stark in Anspruch genommen. Mit dem Zuschuss aus der Sportförderung die in den letzten Jahren stets durch die Stadt nach unten gesenkt wurde, wäre dies nur wenige Monate im Jahr aufrecht zu erhalten. Wenn man die nachfolgenden Zahlen hört, dann wird jedem schnell klar, was der Verein seit vielen Jahren leistet, um einen geregelten Spielbetrieb überhaupt zu gewährleisten. Das eigentliche Eigentum der Stadt wird durch den Verein mit großem finanziellen- und arbeitsintensiven Aufwand erhalten. Aktuelle Förderung durch die Stadt: 1. Rate im Monat Juli 9000,00 €, abzüglich ca. 3000 € Abwasser- u. Oberflächenwasser, die von der Stadt unmittelbar einbehalten werden. 2. Rate im Monat Oktober 6000,00 €. 3. Rate Gesamt für 2018; 15.000 €. Wie im letzten Jahr wurde uns der zustehende Zuschuss um 1200,00 gesenkt und in diesem nochmals um weitere 800 € und somit fehlen 2000,00 € gegenüber den letzten Jahren, die in unserem Jahresbudget fest eingeplant waren. Der vom Verein an die Stadt Alsdorf vorgelegte Verwendungsnachweis bis Monat September beläuft sich auf insgesamt 52846,22 € (hiervon lt. Rechnungslegung insgesamt 28492,22 € Kostennachweis); hierzu kommen die zahlreichen Arbeitsstunden, die nur bedingt zutreffen, da diese nicht exakt erfasst werden, jedoch mit einer Gesamtsumme von 1500 Stunden eher niedrig angesetzt sind. Diese Stunden dürfen im Verwendungs-nachweis nur fiktiv erscheinen, da ansonsten die ehrenamtliche Arbeit hier Konflikte mit Firmen in sich birgt und zusätzlich das Finanzamt hierfür Lohnsteuer fordern würde. Für die restlichen 3 Monate werden die Kosten noch ca. 12.000 € betragen und somit eine Gesamtsumme von 65.000 € in diesem Jahr erreichen. Dies in jedem Jahr mehr oder weniger zu stemmen, ist eine gewaltige Aufgabe.

Durchschnittlich in den letzten Jahren leistete der Verein aus seiner Vereinskasse pro Jahr ca. 25.000 € um den Spielbetrieb in der Anlage aufrecht zu erhalten. Das dies bisher in all den Jahren geschafft wurde, dafür darf ich mich bei allen Kräften in unserem Verein die daran beteiligt waren bedanken und möchte ausdrücklich erwähnen, dass wir gemeinsam hierauf stolz sein können und behaupte, dass dies kaum ein anderer Verein in der heutigen Zeit nachweisen kann. Ich betrachte hier für uns die Entwicklung mit Skepsis, da auch uns die fleißigen Helfer aufgrund ihrer Altersstruktur ebenfalls verloren gehen.



Bedanken möchte ich mich an dieser Stelle bei unserem Vereinsmitglied und unserem langjährigen Steuerberater, Edgar Spiertz. Lieber Edgar. Du hast uns jahrelang die Treue gehalten und unsere steuerlichen Angelegenheiten stets für den Verein positiv viele Jahrzehnte begleitet. Ohne deine stets guten Ratschläge, finanztechnischen Informationen, Jahresberichte und Steuererklärungen, wäre einiges ins Hintertreffen geraten und möglicherweise wäre der Verein wie viele vor ihm in die Finanzfalle gestürzt. Dank deiner Professionalität für die vereinstechische Finanzabwicklung, haben wir stets die Vorgaben erfüllen können. Mit der Einführung der Buchung nach Kontenklassen vor einigen Jahren, haben wir gemeinsam auf dein Raten die Vereinsbuchhaltung stets transparent und für jedermann einsehbar erfolgreich eingeführt und findet bei anderen Vereinen kau eines gleichen. Das wir den Jahresabschluss 2017 fristgemäß bereits im August Finanzamt vorlegen konnten, dafür bedurfte es deinen außerordentlichen Einsatz. Du weißt, dass ich stets Bauchschmerzen hatte, wenn das Finanzamt die Belege gefordert hat, die nicht immer pünktlich aufgrund deiner Arbeitsüberlastung in der Kanzlei vorgelegt werden konnten. Dein mir gegebenes Versprechen, dass dies bis zum Ende meiner Amtszeit erlegt wird, hast du eingehalten. Hierfür sage ich noch einmal Danke. Als ich den Vorstoß unternommen habe den Deutschen Fußballverband auf einen § in ihrer Satzung aufmerksam zu machen, der bei Nichtbeachtung durch die Vereine mindestens 70 % der Vereine in die Insolvenz drängt, hast du und auch Franz Pastors mich zu den Klärungsgesprächen beim FVM und DFB (Schatzmeister Osnabrügge) begleitet wobei wir unsere Interessen durchsetzen konnten. Unser Anliegen liegt derzeit beim Bundesfinanzminister Olaf Scholz, wobei der DFB bisher noch keine Mitteilung erhalten hat. Da mich die Klärung seit mehreren Monaten stark berührt, habe ich im Namen unseres Vereins den Bundesfinanzminister persönlich und in Kopie den Bundestagsabgeordneten Martin Schulz angeschrieben. Auch hier steht eine Antwort noch aus. Sollte unser Antrag von Erfolg gekrönt werden, so können wir für uns in Anspruch nehmen, dass wir als Verein SV. Alemannia Mariadorf es ermöglicht haben, dass alle Sportvereine mit ihren Ehrenamtlern in der Bundesrepublik Deutschland viel Arbeit erspart und mehr Rechtssicherheit gegeben wird.

Aktuelle Finanzsituation des Vereins: Ich glaube, dass es mir nach einer Amtszeit von 40 Jahren zusteht, der Versammlung mitzuteilen, dass ich stolz darauf bin, dass der Verein bis zum heutigen Tage stets liquide geblieben ist und stets seinen finanziellen Verpflichtungen nachgekommen ist. Ihr könnt mir glauben, dass dies nicht immer einfach war und mir persönlich oftmals viele Nächte der Schlaf geraubt wurde. Nicht von ungefähr habe ich stets viele Arbeiten übernommen, damit am Ende des Tages Geld für unsere Vereinskasse erzielt werden konnte. An dieser Stelle bedanke ich bei allen Helferinnen und Helfer, die stets verlässlich an den Spielsonntagen unsere Gäste bestens mit einer Cafeteria und Grill bewirten haben. Herzlichen Dank an alle. Der Hinweis über den derzeitigen Kassenbestand erfolgt in den Berichten des Hauptkassierers, sowie dem Jugendleiter.

Liebe Sportfreunde. Wir alle können mit vollem Stolz auf unsere Alemannia blicken, die seit über 100 Jahre sportlich und gesellschaftlich stets ein Vorzeigeverein geblieben ist. Ich wünsche uns allen, dass der Verein noch viele Jahre stabil bleibt und sorgenfrei das Vereinsleben weiterhin leben kann. Mit dem heutigen Tag sollten neue ehrenamtliche Kräfte das Vereinsruder übernehmen. Der Weg ist geebnet. Ich hoffe, dass wir die Wahlen zügig und vollständig zum Wohle des Vereins über die Bühnen kriegen. Auch wenn ich aus dem 1. Glied zurücktrete und die Verantwortung abgebe, stehe ich jederzeit dem neuen Vorstandsteam mit Rat und Tat zur Seite. Ich hege die Hoffnung, dass sich verantwortliche Mitglieder hier und heute für ein Vorstandsamt zur Verfügung stellen. Der Weg ist bereitet und es sollte jungen Leuten Ansporn sein, ein Ehrenamt in unserem Verein zu übernehmen. Es fällt kein Meister vom Himmel; jedoch bringe ich an dieser Stelle zum Ausdruck, dass jedem Bereitwilligen eine Einweisung zu Teil wird und nicht wie bei vielen anderen Vereinen in das kalte Wasser geworfen wird.

Neue Mitglieder für den Verein zu werben, dafür darf ich die Bitte an euch alle richten. Zahlreiche Todesfälle in den letzten Jahren haben die Mitgliederzahl leicht nach unten gedrückt. Die gute Arbeit des Vereins sollte Ansporn sein mit einer Mitgliedschaft im Verein den Vorstand zu unterstützen.

Zum Abschluss spreche ich allen die mich lange Jahre im Verein begleitet und unterstützt haben meinen Dank aus. Den Vorstandskollegen, die mit mir heute ihr Amt niederlegen, spreche ich großen Dank für ihren Einsatz im Verein aus und bitte gleichzeitig, dass ihr stets dem Verein verbunden bleibt.

Ich sage Dank an die Kolleginnen und Kollegen im Fußballkreis Aachen, dem FVM, DFB und den Mitarbeitern in der Stadt Alsdorf, mit denen ich stets einen guten Kontakt gepflegt habe und die mich ebenso wertgeschätzt haben.

Zum guten Schluss gilt mein Dank Ihnen allen, Freunde, Gönner und Sponsoren des Vereins und beende meine Ausführungen mit der Bitte an Euch alle dem Verein weiterhin die Treue zu halten und in jeder Lebensphase zu unterstützen. Der Verein verdient es verantwortungsvoll weiter geführt zu werden und somit positiv in die Zukunft zu blicken.

### **Der neue Vorstand stellt sich wie folgt zusammen:**

**Guido Lenz (1. Vorsitzender), Werner Richter (2. Vorsitzender), Hubert Müller (3. Vorsitzender),  
Nadine Koerlings (Geschäftsführer Verwaltung), Daniel Koerlings (Geschäftsführer Sport),  
Michael Seifert (Hauptkassierer), 1. Kassierer (Claudia Lenz),  
Karl-Heinz Barth (Jugendleiter), Karl-Heinz Pley (Leiter AH-Abteilung),  
Ingrid Zimmermann und Hubert Hennes (Sozialwart), Thomas Weitz (Pressewart),  
Ludwig Zimmermann (stellv. 1. Kassierer), Heinz Kehr (Platzkassierer), Francisco Bascon (Platzkassierer)**



# Nachgefragt bei Josef Weitz

## Was war Deine schönste Zeit?

- Geschäftsführertätigkeit in den 80 er und 90 Jahre mit erfolgreicher Jugend- u. Vereinsarbeit; (Zahlreiche Aufstieg mit den Senioren (1., 2., 3.); Jugend spielte ausnahmslos in den höheren Spielklassen, oftmals um die Mittelrheinmeisterschaft bei C-A`Jugend).
- Starker Zuschauerzuspruch und Begeisterung für den Amateurfußball.
- Höhepunkte: Feierlichkeiten zum 75-jährigen Vereinsjubiläum !
- Sportheimsanierung und Erweiterung in Eigenleistung im Jahre 1990  
Erhalt der Traditionsstätte „Südpark“ nach jahrzehntelangen Verhandlungen und Sanierung des alt-ehrwürdigen Tennenplatzes

## Was waren die schwersten Aufgaben?

- Die Übernahme des Geschäftsführeramtes im Jahre 1981, indem ich mehr oder weniger ins kalte Wasser geworfen wurde und ich mir die Vereinsarbeit im Selbststudium aneignen musste.
- Nach den erfolgreichen Aufstiegen stets das Abwerben unserer talentierten Nachwuchsspieler durch andere finanzkräftigere Vereine zu unterbinden, was aufgrund dem Lockruf des Geldes oftmals nicht gelang und wir stets mit einem Neubeginn konfrontiert wurden. So ist auch der stetige Fahrstuhl Auf- und Abstieg im Verein zu begründen. In den letzten Jahren werden wieder verstärkt in den unterklassigen Ligen (B u. A-Ligen) talentierte Spieler aus den höheren Klassen mit Geld gelockt, und sich somit der sportliche Erfolg erkauft!
- Abwendung einer möglichen Vereinsinsolvenz.
- In Akribie konnte innerhalb von 3 intensiven Arbeitsmonaten eine mögliche Zahlung von insgesamt 50.000 DM durch Forderung der Sozialversicherung in den 90-Jahren, eine Insolvenz für den Verein abgewendet werden.

## Wie sehen die Veränderungen im Fußball Heute aus?

Die Basis leidet an Zuschauerinteresse und hieran sind unter anderem nachfolgende Aspekte negativ zu betrachten:

- Nachlassende, fehlende Identifikation mit dem Heimatverein,
- Interessenvielfalt eines Jeden, insbesondere bei der Jugend,
- Fehlende Unterstützung der Basis bedingt durch Spielansätze und sportliche Ereignisse im Profibereich, allgemein mehr Einfluss der Medien die mit einer Überhäufung von Sportübertragung mit dazu beitragen, das weniger Zuschauer den Amateurfußball besuchen. Die Ehrenamtstätigkeit wird durch die Jugend nicht so wahrgenommen, wie dies in früherer Zeit erfolgt ist. Vereinsarbeit wird als sehr zeitintensiv angesehen und stößt somit auf somit vielfach auf Ablehnung. Genügend Sachverstand ist erforderlich, damit im Besonderen die Auflagen bei der Kassenführung einer Prüfung durch das Finanzamt Stand hält. Aufteilung in der Kassenbuchführung in den ideellen Bereich, Zweckbetrieb, gemeinwirtschaftlicher Betrieb und Buchung nach Kontenklassen verlangt vom Kassierer ausreichende Kenntnisse. Einfach mal ein Vorstandsamt zu übernehmen, ohne Einarbeitung bzw. Hospitation über einen längeren Zeitraum, ist leider nicht mehr möglich.

## Wie siehst Du die Zukunft des Vereins?

Ich sehe die Zukunft des Vereins trotz vieler Probleme im Bereich des Amateurfußballs sehr positiv. Der Vereinsvorstand hat es in den letzten Jahren stets geschafft, das Alemannenschiff trotz sportlicher Misserfolge wieder in ruhigere Fahrwasser zurückzuführen und den eingeschlagenen Kurs erfolgreich weiter einzuhalten. Mit der Sanierung des kompletten Clubheims, sowie die Aussicht auf Sanierung der Rasenspielfläche bzw. Umwandlung in einen Kunstrasenplatz, wird ein Aufschwung erfolgen, der unserem Traditionsverein in jeder Hinsicht eine gute Zukunft verheißt!



**O<sub>2</sub>**  
**MOBITEL**  
 Mobile Telekommunikation

Bahnhof Str.62 - 52477 Alsdorf

Tel.: 02404/678315 - Fax 02404/678316

[www.mobitel-alsdorf.de](http://www.mobitel-alsdorf.de)

[mobitel-alsdorf@t-online.de](mailto:mobitel-alsdorf@t-online.de)

physiotherapy  
 by eupraxia gmbh

Nikolas Krott

Physiotherapeut Bc. (NL)  
 Manualtherapeut M.Sc. (NL)  
 Manualtherapeut M.Sc. (B)

Eschweilerstr. 7 · Jülicherstr. 39 · 52477 Alsdorf · Tel: 02404 68389  
[www.physio-eupraxia.de](http://www.physio-eupraxia.de)

- Teppichboden
- Parkett
- Designbeläge
- Kautschuk
- Linoleum
- Estriche

**Schmitz & Niewel**  
  
 Fussbodenbau

Blumenrather Straße 52 · 52477 Alsdorf  
 Tel. 024 04 / 912 170 · Fax 024 04 / 955 081  
[www.schmitz-niewel.de](http://www.schmitz-niewel.de) · [info@schmitz-niewel.de](mailto:info@schmitz-niewel.de)

Bestattungen  
**Dohmen**

Seit 20 Jahren begleiten wir  
 Menschen auf ihrem letzten Weg

„Unser Leben auf der Erde ist endlich“  
 Wir sind Tag und Nacht für Sie erreichbar

**Telefon 02404-969093**

- Erledigung aller notwendigen Formalitäten
- Erd-, Feuer- und Seebestattungen
- Friedwaldbeisetzungen
- Überführungen In- und Ausland
- 24 Stunden Notdienst
- Bestattungsvorsorge
- Sternenkinder
- Trauerhalle und Verabschiedungsraum

Beethovenstr. 2      Löffelstr. 4  
 52477 Alsdorf      52499 Baesweiler  
 Tel.: 02404-969093      Tel: 02401-6037444  
 Fax: 02404-969095

[www.bestattungen-dohmen.de](http://www.bestattungen-dohmen.de)

# Shell Station



AXEL STEFFENS GmbH

Shell

Aachener Str. 105 - 52477 Alsdorf - Tel. 02404/96 97 57 - Fax: 96 97 58

Linnicher Str. 201 - 52477 Alsdorf - Tel. 02404/91 96 91 - Fax: 91 96 92

ALSDORFER  
 BESTATTUNGSINSTITUT  
 BECKERS

Trauer verlangt nach Würde

Wir stehen Ihnen zur Seite mit Hilfe und Mitgefühl  
 Wir beraten Sie vertraulich und fachkundig  
 Sprechen Sie mit uns - auch vorher

*Tag und Nacht Soforthilfe im Trauerfall  
 Hausbesuche jederzeit möglich  
 Erd-, Feuer- und Seebestattungen  
 Eigene Trauerredner/innen  
 Eigener Verabschiedungsraum  
 Trauerdruck im Hause*

Kirchstrasse 23 52477 Alsdorf  
 Tel. 02404 / 552436 Fax 02404 / 552438  
[www.bestattungen-beckers.de](http://www.bestattungen-beckers.de)



Hat's mal gekracht-  
 bei uns wird's gemacht

## Leumes

- \* Wir reparieren Blech und Rahmenschäden aller Art
- \* Glanzlackierungen, Reparaturlackierungen
- \* Fahrzeugbeschriftungen
- \* Unterbodenschutz, Hohlraumversiegelung
- \* Windschutzscheiben - Reparaturdienst

Wir sind nicht markengebunden.

52477 Alsdorf      Telefon 02404/82200

Carl-Zeiss Str. 18      Fax 20057



Meisterbetrieb  
 Ihr Partner bei Unfall  
 und Lackierung



## FACHANWALT FÜR FAMILIENRECHT & VERKEHRSRECHT

**Rechtsanwalt  
Wilhelm Noppeney**

Viehaustraße 16  
52477 Alsdorf

Tel.: 02404 - 66688  
Fax.: 02404 - 65261  
Mobil: 0179 - 2423003  
Mail: info@rechtsanwalt-noppeney.de



## KERSCHGENS

MODE FÜR MÄNNER

Rathausstr. 10 52477 Alsdorf Fon +49(0)2404 21770

# SPORTSFREUND

Alsdorf

[www.sports-freund.com](http://www.sports-freund.com)

**Frank Rauscheid**  
Bahnhofstr. 56  
52477 Alsdorf  
Tel.: 0 24 04 - 97 99 811  
Mobil: 0179-75 13 242



### Öffnungszeiten:

Montag - Freitag  
09:00 - 13:00 Uhr und 14:30 - 18:30 Uhr

Samstag  
09:00 - 14:00 Uhr

## Mediterranes Einkaufserlebnis



*Alsdorfer  
Fässchen*

*Intern. Weine,  
Spirituosen  
und Feinkost*

Inh.: Werner Gabauer  
Rathausstraße 28 • 52477 Alsdorf • ☎ 02404 / 674567  
[www.alsdorfer-faesschen.de](http://www.alsdorfer-faesschen.de)

**Öffnungszeiten:**  
Montag bis Freitag: 10 bis 13 Uhr und 15 bis 18:30 Uhr  
Samstag: 10 bis 14 Uhr

## HÖRSYSTEME



## AUGENOPTIK

**Öffnungszeiten:**  
Montag - Freitag  
9.00 - 13.00 Uhr  
15.00 - 18.30 Uhr  
Mittwoch  
und Samstag  
9.00 - 13.00 Uhr

# THOMAS

AACHENER STRASSE 20

☎ 02404 - 63021

ALSDORF-MARIADORF



# Kader unserer Ersten Mannschaft



Markus Hambach  
Trainer



Manfred Moers  
Co-Trainer



Thomas Weitz  
TW-Trainer



Dania Barth  
Physio



Steven Ritterbex  
Betreuer



Matthias Esser  
Betreuer

## Torwart



Sven Krimp  
Torwart

Spiele: 12  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Marcel Klein  
Torwart

Spiele: 1  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Timo Lenz  
Torwart

Spiele: 0  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0

## Abwehr



Anouar Haji  
Abwehr

Spiele: 9  
Eingewechselt: 3  
Ausgewechselt: 1  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 1



Yannick Wenn  
Abwehr

Spiele: 3  
Eingewechselt: 1  
Ausgewechselt: 2  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Thomas Balduin  
Abwehr

Spiele: 13  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 1  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Stefan Vujcic  
Abwehr

Spiele: 12  
Eingewechselt: 1  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 2



Umut Gökğöz  
Abwehr

Spiele: 10  
Eingewechselt: 2  
Ausgewechselt: 3  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 1



Orcun Behil  
Abwehr

Spiele: 8  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 1  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 1  
Tore: 0



Daniel Ramos-Lopez  
Abwehr

Spiele: 7  
Eingewechselt: 2  
Ausgewechselt: 3  
G.R.-Karten: 1  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Sandro Perencevic  
Abwehr

Spiele: 0  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



# Kader unserer Ersten Mannschaft

## Mittelfeld



Lucas Heitzer  
Mittelfeld  
Spiele: 9  
Eingewechselt: 1  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 4



Andre Hochmuth  
Mittelfeld  
Spiele: 11  
Eingewechselt: 1  
Ausgewechselt: 5  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 3



Denis Hermanns  
Mittelfeld  
Spiele: 3  
Eingewechselt: 3  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Yannik Voussen  
Mittelfeld  
Spiele: 11  
Eingewechselt: 4  
Ausgewechselt: 4  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 1



Kevin Korkmaz  
Mittelfeld  
Spiele: 7  
Eingewechselt: 2  
Ausgewechselt: 2  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Cedric Ngovo  
Mittelfeld  
Spiele: 12  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 5  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 3



Lars Feuser  
Angriff  
Spiele: 10  
Eingewechselt: 3  
Ausgewechselt: 2  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 4



Nikas Spelz  
Mittelfeld  
Spiele: 13  
Eingewechselt: 3  
Ausgewechselt: 2  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 4



Josip Leovac  
Mittelfeld  
Spiele: 1  
Eingewechselt: 1  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Lars Lauterbach  
Mittelfeld  
Spiele: 10  
Eingewechselt: 4  
Ausgewechselt: 4  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Sam Schwartz  
Mittelfeld  
Spiele: 1  
Eingewechselt: 1  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0

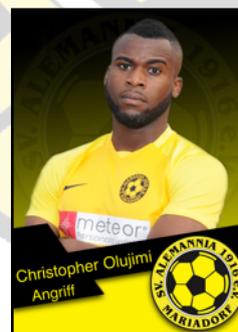


Emre Bektas  
Mittelfeld  
Spiele: 3  
Eingewechselt: 1  
Ausgewechselt: 1  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0

## Angriff



Kezy Mampasi  
Angriff  
Spiele: 2  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 1  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Christopher Olujimi  
Angriff  
Spiele: 4  
Eingewechselt: 3  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Alessio Pinna  
Angriff  
Spiele: 8  
Eingewechselt: 1  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 3



Sami Ben Tahar  
Angriff  
Spiele: 0  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Michael Ziemons  
Angriff  
Spiele: 0  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Apotheke  
am Dreieck 

**Ihre Fachapotheke in Alsdorf - seit über 50 Jahren**

Unser qualifiziertes Fachpersonal berät Sie gerne in allen Fragen rund um Ihre Gesundheit, unsere Leistungen, Services, uvm.

 <p><b>Arzneimittel</b></p> <p>Unsere Auswahl umfasst ein großes Sortiment von nicht verschreibungspflichtigen sowie verschreibungspflichtigen Medikamenten.</p>	 <p><b>Homöopathie</b></p> <p>Die sanfte Heilmethode um das Gleichgewicht des Körpers wieder herzustellen, und dies ohne Pharmazeutika zur natürlichen Heilung.</p>	 <p><b>Kosmetik</b></p> <p>Wir führen hochwertige und geprüfte Kosmetikserien speziell für anspruchsvolle und besonders auch für empfindliche Haut sowie Problemhaut.</p>	 <p><b>Naturheilmittel</b></p> <p>Gerne beraten wir Sie ausführlich über alternative Heilmethoden wie Heilpflanzen, Schüßler Salze oder Bachblüten.</p>	 <p><b>Zahnpflege</b></p> <p>Erfahren Sie mehr über die richtige Zahnpflege und den damit verbundenen Zahnschutz sowie die richtigen Produkte zur Mundhygiene.</p>
---	--	--	---	---

Erfahren Sie mehr über unsere Leistungen und Services auf unser Homepage:  
[www.apotheke-am-dreieck.de](http://www.apotheke-am-dreieck.de)

**Apotheke am Dreieck**  
Eschweilerstraße 7, 52477 Alsdorf  
Telefon 0 24 04 / 6 25 15

<p><b>Franz-Josef Stollenwerk</b> Roskaul 1 52499 Baesweiler Telefon 02401 801112 Telefax 02401 801104 <a href="mailto:franz-josef.stollenwerk@allfinanz-dvag.de">franz-josef.stollenwerk@allfinanz-dvag.de</a></p> <p>Vermögensberater für <b>Allfinanz</b> Deutsche Vermögensberatung</p>		<p><b>central</b> Gesundheit bewegt uns. </p> <p><b>DSL Bank</b> Partnerbank der Finanzdienstleister</p> <p><b>SEB</b> HypoVereinsbank</p>	<p><b>Deutsche Bausparkasse BADENIA</b></p> <p><b>DWS INVESTMENTS</b> Deutsche Bank Gruppe</p> <p><b>Dresdner Bank</b> Die Beraterbank</p> <p><b>COMMERZBANK</b></p>
---	---	--	--

# Fahrschule

## Michael Winkens

[www.fahrschule-michael-winkens.de](http://www.fahrschule-michael-winkens.de)

Inh.: Michael Winkens  
Oststraße 56, 52146 Würselen  
Tel.: 0171/9 51 44 83  
Fax: 02404/66931



www.nibe-verlag.de



Fantastisch kritisch

NIBE Verlag  
Inh.: Nikolaus Bettinger  
Brassertstraße 22  
52477 Alsdorf  
02404/5969857  
0177-8360407  
www.nibe-verlag.de  
USt-IdNr.: DE309187161

„ALLES RICHTIG  
GEMACHT!“



Gaststätte Drehsen-Beylich  
"Alt Mariadorf"

Gesellschaftsräume für  
Feierlichkeiten aller Art

Außenterrasse  
mit gemütlicher  
Atmosphäre



Öffnungszeiten:  
Mo. u. Di. ab 17.30 Uhr  
Do., Fr. u. Sa. ab 15.30 Uhr  
So. 10 - 13 Uhr und ab 17 Uhr  
Mi. Ruhetag  
Bei Beerdigungskaffee  
nach Absprache geöffnet



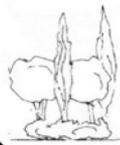


FENSTER - TÜREN - ROLLADEN  
GARAGENTORE - INSEKTENSCHUTZ  
INNENTÜREN - MARKISEN - BESCHATTUNGEN  
REPARATUREN - VORORTBERATUNG



Tel. 02404-21096    Fax. 02404-22473    e-mail. mail@johnen-team.de

Gardinen  
Dekorationen  
Sonnenschutz  
Insektenschutz



## *Dohms - Quaden*

Tel.: 0 24 04 / 6 23 93  
Fax: 0 24 04 / 6 62 90

**Alsdorf**  
**An der B 57**

Dohms Quaden GmbH - Am Viktoriasportplatz 1 - 52477 Alsdorf

# Emunds

e. K. **Sanitär · Heizung · Planung**

**Inh.: Andreas Ihle**

**Telefon: (0 24 04) 9 75 75    Telefon: (0 24 04) 6 20 98**

**Telefax: (0 24 04) 9 75 76    Telefax: (0 24 04) 6 87 61**

Emunds e. K. - St.-Jöris - Straße 42 - 52477 Alsdorf

Heizungsbau - Gas- und Ölfeuerungen  
Sanitäre Anlagen  
Solartechnik  
Regenwassernutzung  
Gas - Brennwerttechnik



## **Josef Kremer**

**GmbH**

**Spedition - Fernverkehr - Nahverkehr**

**Lagerung - Logistik**

**52477 Alsdorf**

*You'll never drive alone*



**ZABKA**  
automobile

**ZABKA automobile GmbH**  
Max-Planck-Str. 17-21 · 52477 Alsdorf  
Telefon: 02404 / 55 08- 0

+++ [www.jacobs-gruppe.de](http://www.jacobs-gruppe.de) +++

★  
**STELLA VITALIS  
SENIORENZENTRUM  
IN ALSDORF**  
★



★ **Unsere Leistungen im Überblick** ★

- Sie wohnen in einem freundlich eingerichteten Einzelzimmer mit Dusche und WC.
- ★
- Sie erhalten umfassende Pflege und Betreuung.
- ★
- Sie können unterschiedliche Freizeitangebote annehmen und regelmäßige Veranstaltungen und Feste besuchen.
- ★
- Sie werden aus der hauseigenen Küche verpflegt.
- ★
- Sie erhalten kompletten Wäscheservice.

**Besuchen Sie uns!**  
Wir freuen uns auf Sie!  
*Lisa Esser*

**Stella Vitalis**  
Seniorenzentrum Alsdorf  
Am Mariadorfer Dreieck

**STELLA VITALIS**  
Seniorenzentrum Alsdorf  
Eschweilerstraße 2  
52477 Alsdorf

Tel.: 02404 - 55 13 0 - 0  
Fax: 02404 - 55 13 0 - 199  
E-Mail: [info@stellavitalis-alsdorf.de](mailto:info@stellavitalis-alsdorf.de)

# Spielplan unserer Zweiten Mannschaft

1.	So., 26.08.18 11:00	H		BSC Schevenhütte	1 : 2
2.	So., 02.09.18 15:00	A		SC Bewegung Laurenzberg	1 : 4
3.	So., 09.09.18 11:00	H		SV St. Jöris II	5 : 1
4.	So., 16.09.18 11:00	A		SC Sparta Bardenberg II	0 : 3
5.	So., 23.09.18 11:00	H		FC Germania Dürwiß	3 : 1
6.	So., 30.09.18 13:00	A		SV Falke Bergrath	4 : 0
7.	So., 07.10.18 11:00	H		FC Breinigerberg	3 : 5
8.	So., 14.10.18 13:00	A		Sportgemeinschaft Stolberg II	7 : 2
9.	So., 21.10.18 11:00	H		SV Kohlscheid III	9 : 0
10.	So., 28.10.18 15:00	A		DJK Sportfreunde Dorff	4 : 0
11.	So., 04.11.18 11:00	H		VfR Venwegen	1 : 1
12.	So., 11.11.18 14:30	A		FC Adler Büsbach	4 : 2
13.	So., 18.11.18 13:00	H		FC Rhenania Eschweiler	1 : 5
14.	So., 02.12.18 11:00	H		FSV Columbia Donnerberg II	02.12.
15.	So., 09.12.18 12:45	A		SC Berger Preuß III	09.12.
16.	So., 16.12.18 14:30	A		BSC Schevenhütte	16.12.
17.	So., 10.03.19 11:00	H		SC Bewegung Laurenzberg	10.03.
18.	So., 17.03.19 13:00	A		SV St. Jöris II	17.03.
19.	So., 24.03.19 11:00	H		SC Sparta Bardenberg II	24.03.
20.	So., 31.03.19 15:00	A		FC Germania Dürwiß	31.03.
21.	So., 07.04.19 11:00	H		SV Falke Bergrath	07.04.
22.	So., 14.04.19 15:00	A		FC Breinigerberg	14.04.
23.	So., 28.04.19 11:00	H		Sportgemeinschaft Stolberg II	28.04.
24.	So., 05.05.19 11:00	A		SV Kohlscheid III	05.05.
25.	So., 12.05.19 11:00	H		DJK Sportfreunde Dorff	12.05.
26.	So., 19.05.19 15:00	A		VfR Venwegen	19.05.
27.	So., 26.05.19 11:00	H		FC Adler Büsbach	26.05.
28.	So., 02.06.19 15:00	A		FC Rhenania Eschweiler	02.06.
29.	Mo., 10.06.19 13:00	A		FSV Columbia Donnerberg II	10.06.
30.	So., 16.06.19 11:00	H		SC Berger Preuß III	16.06.

# Tabelle Kreisliga C Gruppe 3 - Saison 2018/2019



		S	S	U	N	Tore	Diff	P
1.	 BSC Schevenhütte	13	11	1	1	37 : 9	28	34
2.	 Sportgemeinschaft Stolberg II	13	11	0	2	58 : 15	43	33
3.	 SV Falke Bergrath	13	10	2	1	56 : 11	45	32
4.	 FC Adler Büsbach	12	8	3	1	39 : 23	16	27
5.	 FSV Columbia Donnerberg II	13	9	0	4	55 : 32	23	27
6.	 SC Bewegung Laurenzberg (Ab)	13	7	1	5	39 : 28	11	22
7.	 DJK Sportfreunde Dorff	13	6	1	6	29 : 38	-9	19
8.	 SC Berger Preuß III	13	6	1	6	30 : 38	-8	19
9.	 FC Breinigerberg	12	5	2	5	28 : 27	1	17
10.	 VfR Venwegen	13	5	2	6	27 : 26	1	17
11.	 FC Rhenania Eschweiler (Ab)	13	5	1	7	36 : 31	5	16
12.	 SV Alemannia Mariadorf II (Ab)	13	5	1	7	34 : 35	-1	16
13.	 SC Sparta Bardenberg II	13	2	1	10	17 : 50	-33	7
14.	 SV Kohlscheid III (Auf)	13	2	0	11	19 : 75	-56	6
15.	 FC Germania Dürwiß	13	1	1	11	15 : 50	-35	4
16.	 SV St. Jöris II	13	1	1	11	21 : 52	-31	4

**Fensterbau und Tischlerei**  
**Beckers GmbH**  
**Meisterbetrieb**  
**Beratung · Planung · Ausführung**  
 Fenster und Türen aus Holz und Kunststoff  
 Innenausbau · Treppenbau  
 Deckenkonstruktionen  
**Jakobstraße 60a · 52477 Alsdorf**  
**Telefon 02404/671100 · Fax 02404/671101**




# Kader unserer Zweiten Mannschaft

## Funktionsteam



## Torwart



Spiele: 13  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0

## Abwehr



Spiele: 0  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Spiele: 7  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 1  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 1



Spiele: 9  
Eingewechselt: 2  
Ausgewechselt: 4  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 1



Spiele: 13  
Eingewechselt: 1  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 1



Spiele: 3  
Eingewechselt: 3  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Spiele: 11  
Eingewechselt: 1  
Ausgewechselt: 1  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 1



Spiele: 1  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 1  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Spiele: 10  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 2



Spiele: 0  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Spiele: 8  
Eingewechselt: 7  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Spiele: 3  
Eingewechselt: 1  
Ausgewechselt: 1  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0

# Kader unserer Zweiten Mannschaft

## Mittelfeld



Andreas Achim  
Mittelfeld

Spiele: 0  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Pascal Johnen  
Mittelfeld

Spiele: 13  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 2  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 3



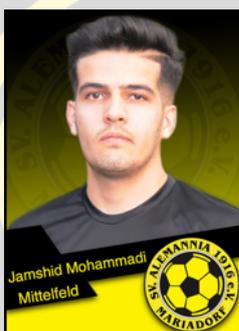
Erol Emre  
Mittelfeld

Spiele: 7  
Eingewechselt: 1  
Ausgewechselt: 2  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 1



Maxime Mark Schulz  
Mittelfeld

Spiele: 1  
Eingewechselt: 1  
Ausgewechselt: 0  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 1



Jamshid Mohammadi  
Mittelfeld

Spiele: 10  
Eingewechselt: 4  
Ausgewechselt: 2  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 1



Andre Kinkartz  
Mittelfeld

Spiele: 6  
Eingewechselt: 3  
Ausgewechselt: 2  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 0



Timo-Leon Dedeas  
Mittelfeld

Spiele: 10  
Eingewechselt: 2  
Ausgewechselt: 3  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 3

## Angriff



Marc Kollednigg  
Angriff

Spiele: 9  
Eingewechselt: 2  
Ausgewechselt: 3  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 1  
Tore: 7



Maximilian Schlicht  
Angriff

Spiele: 7  
Eingewechselt: 0  
Ausgewechselt: 1  
G.R.-Karten: 0  
Rote Karten: 0  
Tore: 5

### Einsätze von Spielern aus dem Kader der Ersten Mannschaft:

Lauterbach (3 Spiele, 2 Tore), Perencevic (4 Spiele), Hermanns (7 Spiele), Korkmaz (2 Spiele), Ramos-Lopez (2 Spiele), L. Heitzer (2 Spiele, 1 Tor), Hochmuth (1 Spiel, 1 Tor), Olujimi (1 Spiel, 1 Tor), Mampasi (1 Spiel), Wenn (3 Spiele), Leovac (3 Spiele), Gökgöz (1 Spiel), Vujicic (1 Spiel)



# Werbung

## EDGAR SPIERTZ - STEUERBERATER -

LANGWEILERSTR. 96  
52477 ALSDORF

Fon 0 24 04 - 60 01 + 60 02  
Fax 0 24 04 - 60 03

[info@stb-spiertz.de](mailto:info@stb-spiertz.de)

### Kanzlei für Steuer- und Wirtschaftsberatung

- Existenzgründungen
- Finanz- und Lohnbuchführung
- Jahresabschlüsse und Steuererklärungen für Einzelunternehmen, Personengesellschaften, Kapitalgesellschaften und Vereine
- Betriebswirtschaftliche und steuerrechtliche Beratungen
- Unternehmensnachfolge
- Erbschaftsteuer und Nachfolgeregelungen
- Steuererklärungen für Arbeitnehmer und Rentner



- Beratung
- Planung
- Ausführung
- Kundendienst

Heinz Josef Cremer  
Installateur- & Heizungsbaumeister

52477 Alsdorf • Zedernstr. 9a  
Tel.: 02404 / 66199 - 554005 • Fax: 02404 / 554006  
Handy: 0171-7117426

Garten- & Landschaftsbau  
Baumpflege



GEBR. MARTIN  
- Meisterbetrieb -

Carlstraße 73, 52499 Baesweiler - Telefon: 02401/606611 / Fax: 02401/606612 / Email: [info@martin-landschaftsbau.de](mailto:info@martin-landschaftsbau.de)



# Werbung

## PLEY BAUELEMENTE

Eschweilerstr. 3  
52477 Alsdorf

Tel.: 02404 / 67 67 20  
Fax: 02404 / 67 82 70  
www.pley-bauelemente.de

### Öffnungszeiten:

Mo.-Fr.: 9.00-13.00 Uhr  
14.00-18.00 Uhr  
Sa.: 9.00-13.00 Uhr  
oder nach Absprache

Ihr Spezialist für:

Fenster  
Haustüren  
Rollladen  
Insektenschutz  
Garagenrolltore  
Markisen  
Wintergärten

**Besuchen Sie  
unsere Ausstellung**

PARTY-SERVICE - FLEISCH-UND WURSTWAREN  
MOBILVERKAUF - KIOSKBETRIEB

# Gebrüder Feltes *saugut!*

Pestalozzistraße 42

52477 Alsdorf-Mariadorf

Telefon 02404/671359

Fleischerhandwerk  
Das Original!

# Fleischerei Hommelsheim

Jakobstraße 1  
52477 Alsdorf-Warden  
02404 / 62146

*Top in Qualität  
Seit 1928 und Preis*




## TIETZE & POZO

Medizintechnik GmbH

Praxisbedarf  
Praxiseinrichtung  
Notfallmedizin

Werner-Heisenberg-Str. 13

52477 Alsdorf

Telefon 02404 / 94 11-0

Telefax 02404 / 94 11-11



# Offergeld Bestattungen

www.Bestattungen-Offergeld.de

Tag & Nacht dienstbereit -- Tel.: 02404 / 879 480

- alle Bestattungsarten
- Erledigung aller Behördengänge
- kostenlose Vorsorgeberatung
- Verabschiedungsraum (bis 50 Personen)
- Organisation der Trauerfeier aller Religionen
- Erstellung & Druck von Trauerdrucksachen
- 25 Särge in allen Preisklassen im Haus
- 50 Graburnen und Gedenkurnen im Haus
- Alternativbestattung mit Trauerredner / -in
- See- / Flussbestattungen in den Niederlanden
- Abmeldungen Renten und Versicherungen
- Hilfe bei Wohnungsaufösungen
- Sterbegeldversicherungen
- Beerdigungen im Kreis Aachen ohne Aufpreis
- Fachberatung für Trauerfloristik im Haus
- Überführungen im In- und Ausland
- Beschriftungsservice für Trauerdrucksachen



**Blumen  
Offergeld**

www.blumenoffergeld.de

Tel.: 02404 / 618 25

Poststrasse 17 - 19 / Alsdorf - Mariadorf

- Anfertigung von Kränzen und Trauerschmuck
- Wunschanfertigung von Seidenblumengestecken
- Anfertigung von Sträußen & Pflanzschalen
- Geschenkartikel - Glas und Keramik
- Hochzeitsfloristik
- Schnittblumen und Topfpflanzen für Verlosungen und Karneval
- Attraktive Weihnachtsfloristik / Weihnachtsdekorationen
- Lieferservice
- Treuekartenaktion
- Großhandelskonditionen für Gewerbetunden



# BSK BAUSTOFFE KALDENBACH GMBH

**Baustoffgroßhandel - Transporte - Baumaschinenverleih**

52477 Alsdorf-Hoengen    Werner-von-Siemens-Str. 20  
 Telefon 0 24 04 / 9 65 33-0    Telefax 0 24 04 / 6 89 78

[info@baustoffe-kaldenbach.de](mailto:info@baustoffe-kaldenbach.de)




Achsvermessung



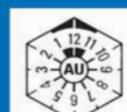
Reifenmontage



**MAHLKUCH + BIECK** GMBH  
 REPARATURWERKSTATT  
 Meisterbetrieb der Kfz-Innung

- Inspektionen
- Klimatechnik
- Unfallinstandsetzung
- Motordiagnosen
- AU • HU\*

\*geprüft durch DEKRA/GTÜ-Ingenieur

AU



HU

Carl-Zeiss-Straße 28 · 52477 Alsdorf · Tel. 02404/26026 · Fax 02404/26025




## Spitzen Service für Ihr Heimspiel!

**EP:Finanzierung**  
 Erfüllen Sie sich Ihre Wünsche schnell und unkompliziert! In Zusammenarbeit mit der Santander Consumer Bank AG bieten wir Ihnen günstige Zinssätze zu flexiblen Laufzeiten. Wir haben die passende Finanzierung für Sie!

**EP:Sat-Montage**  
 Ist Ihre Sat-Schüssel digitaltauglich? Empfangen Sie alle Sender in optimaler Bild- und Tonqualität? Ob Sat- oder Kabel-Anschluss – wir planen, montieren, installieren. Schnell, gut und günstig.

**EP:Preisgarantie**  
 Wenn Sie ein bei uns gekauftes Gerät – bei gleichen Leistungen – innerhalb von 14 Tagen in der Region zu einem günstigeren Preis bekommen, bezahlen wir Ihnen die Differenz!

**EP:Leihgeräte**  
 Fernseher oder anderes Elektrogerät defekt? Bei uns schauen Sie nicht in die Röhre! Für die Dauer der Reparatur halten wir ein Leihgerät für Sie bereit.

**EP:LieferService**  
 Wir liefern auf Wunsch nach Hause, stellen auf und schließen fachgerecht an. Gerne stimmen wir mit Ihnen einen individuellen Termin ab. So läuft das bei uns!

**EP:MeisterService<sup>1)</sup>**  
 Schnelle Hilfe zu fairen Preisen! EP-Meisterwerkstätten bringen defekte Geräte wieder zum Laufen. Das gilt übrigens auch für alle Elektroartikel, die Sie nicht bei uns gekauft haben.

1) EP-Fachgeschäfte haben eigene oder Partner-Meisterwerkstätten.

**EP: Wacht & Büschgens**  
 ElectronicPartner  
 LCD-/PLASMA-TV, VIDEO, HIFI, TELEKOMMUNIKATION,  
 ELEKTRO-HAUSGERÄTE, SATELLITEN-TECHNIK, HAUSTECHNIK

Service macht den Unterschied

52477 Alsdorf, Bahnhofstraße 58  
 Tel. 02404 82022, Fax 02404 25699



# DU WILLST AUF FREUNDE NICHT VERZICHTEN?

So abwechslungsreich wie die Musik, so vielfältig und spannend sind die Berufsbilder in der Logistik. DACHSER ist deine Eintrittskarte in die Zukunft globaler Logistik. Eine lebendige, abwechslungsreiche Branche und eine anspruchsvolle Ausbildung sind deine Bühne.

Freue dich auf vielseitige Aufgaben in einem internationalen Umfeld, in dem du dein Talent einsetzen kannst und das dir hervorragende Übernahmechancen bietet.

Das hört sich spannend an?





**Stark im Markt – nah am Kunden.**

**Wir machen den Weg frei.**



**VR-Bank eG**  
Region Aachen



Zentrale: Kaiserstraße 75-79 · 52146 Würselen  
 Telefon: 02405 608-0 · Telefax: 02405 608-1444  
 E-Mail: [info@vrbank-eg.de](mailto:info@vrbank-eg.de) · Internet: [www.vrbank-eg.de](http://www.vrbank-eg.de)

37 Standorte in Würselen, Aachen, Alsdorf,  
 Baesweiler, Eschweiler, Herzogenrath,  
 Langerwehe, Stolberg und Übach-Palenberg